



14 Conformita'

DICHIARAZIONE CE DI CONFORMITÀ

(ai sensi della Direttiva Macchine 2006/42/CE e s.m.i. , Allegato II /A)

Il Fabbricante

Global Team s.r.l.
Via Antonio Meucci, 9/11
24051 Antegnate (BG)
ITALY

Dichiara che la macchina

Modello CR00203 – CR00204 – CR00221 – CR00222
– CR00223 – CR00224 – CR00225

Matr. Nr

Serie/Matricola 2020050310

Anno costruzione 2020

Attrezzatura di riscaldamento ad induzione ad alte prestazioni

Denominazione commerciale

E' conforme alle direttive

Direttiva macchine 2006/42/CE

Direttiva 2013/35/EU Esposizione ai campi elettromagnetici

Direttiva EMC 2014/30/EU

Direttiva RoHS 2011/65/EU

Direttiva CE 2012/19/EU

Riferimenti soggetto autorizzato a costituire il fascicolo tecnico

Emilio Soldo

Global Team s.r.l.

Indirizzo Via Meucci, 9/11

CAP 24051

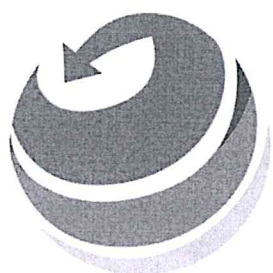
Provincia BG

Città ANTEGNATE, Italia

Antegnate, 11/01/2021

GLOBAL TEAM s.r.l.
VIA ANTONIO MEUCCI 9/11
24051 ANTEGNATE (BG)
P.IVA/C.F. 05679160969

Modifiche aventi effetti sulle specifiche tecniche e sull'utilizzo conforme indicati nel manuale di istruzioni, rendono questa dichiarazione di conformità non valida!



Global Team
AUTOMOTIVE SPECIAL TOOLS

Manuale uso e manutenzione

CR00203
CR00204
CR00221

CR00222
CR00223
CR00224
CR00225





Indice generale






1	Istruzioni di sicurezza	2
2	Collegamento	4
3	Manutenzione	4
4	Regolamentazione	4
5	Smaltimento	4
6	Identificazione del prodotto	5
7	Specifiche del prodotto	5
8	Descrizione dispositivi	6
8.1	Descrizione serie TC	7
8.2	Descrizione serie membrana	8
8.3	Istruzioni d'uso TC	9
8.4	Spie d'allarme TC	11
8.5	Istruzioni d'uso tastiera a membrana	11
8.6	Spie d'allarme tastiera a membrana	12
9	Schemi elettrici	12
10	Applicazione della garanzia	13
10.1	Restituzione dei prodotti alla GLOBAL TEAM	14
10.2	Raccomandazioni circa il trasporto dei prodotti	14
8.3.	Raccomandazioni per l'imballo ed il trasporto	14
10.3	Durata e limiti della garanzia	14
11	Sostituzione dell'induttore	15
12	Manutenzione	15
	Norme generali	16
12.1	Manutenzione preventiva	16
12.2	Manutenzione ordinaria	16
12.2.1	Pulizia filtro	16
12.2.2	Sostituzione del concentratore di flusso	17
12.3	Manutenzione straordinaria	17
12.3.1	Sostituzione del liquido antigelo	18
12.3.2	Sbloccaggio pompa	18
13	Diario di macchina	18
14	Conformita'	19
		20



1 Istruzioni di sicurezza

	<p>Questo manuale descrive il funzionamento dell' apparecchio e le precauzioni da seguire per la vostra sicurezza. Leggetelo attentamente prima dell'uso e conservatelo con cura per poterlo consultare successivamente.</p> <p>Queste istruzioni devono essere lette e comprese prima dell'uso. Non effettuare alcuna modifica o manutenzione che non sia indicata nel manuale. Il produttore non potrà essere considerato responsabile di danni fisici o materiali dovuti ad un uso non conforme dell'attrezzatura.</p> <p>In caso di problema o di incertezza, si prega di consultare una persona qualificata per utilizzare correttamente il dispositivo. Bisogna rispettare le istruzioni relative alla sicurezza.</p> <p>In caso di uso inadeguato o pericoloso, il fabbricante non potrà essere ritenuto responsabile. Qualsiasi utilizzo non menzionato in questo manuale è strettamente vietato e potenzialmente pericoloso. Il prodotto è semi-automatico e richiede la presenza di un operatore.</p> <p>Questa macchina dovrà essere destinata solo all'uso per il quale è stata espressamente concepita e cioè: generare calore all'interno di materiali ferrosi. Ogni altro utilizzo non contemplato espressamente in questo manuale è severamente vietato, in quanto improprio e quindi pericoloso. La macchina è semiautomatica per cui necessita della presenza di un operatore. L'operatore ha la responsabilità in prima persona del rispetto, non solo da parte sua ma anche di quanti possono essere esposti ai rischi della macchina, di tutte le norme che riguardano la sicurezza.</p> <p>Non usare il dispositivo se il cavo di alimentazione o la presa sono danneggiati.</p>
	<p>Attenzione! Superficie molto calda. Rischio di ustioni.</p> <ul style="list-style-type: none">• Gli oggetti e le attrezzature surriscaldate possono causare ustioni.• Non toccare gli oggetti caldi a mani nude.• Attendere il raffreddamento degli oggetti e delle attrezzature prima di utilizzarli. <p>In caso di ustione risciacquare con abbondante acqua e consultare immediatamente un medico.</p>
	<ul style="list-style-type: none">• L'uso della macchina deve essere affidato esclusivamente a personale adulto e opportunamente addestrato, nel pieno rispetto della normativa vigente e delle indicazioni riportate nel manuale.• Togliere qualsiasi gioiello e/o oggetto metallico prima di utilizzare quest'apparecchio.• Tenere la macchina in un posto adeguato, non esposto agli agenti atmosferici



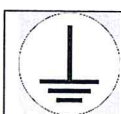
	<p>Pericolosità di gas e vapori.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tenersi lontano dai fumi e non respirare i vapori • Lavorando all'interno, areare l'ambiente e/o utilizzare un estrattore d'aria per evacuare i vapori e i gas. • Il riscaldamento ad induzione di alcuni materiali, adesivi e fluidi può produrre vapori e gas. La respirazione di questi gas e vapori può essere pericolosa per la vostra salute. • Se la ventilazione è insufficiente, utilizzare un respiratore certificato. • Leggere le schede tecniche e di sicurezza dei prodotti (MSDS) e le istruzioni del fabbricante per gli adesivi, i metalli, i rivestimenti, i detergenti e i decapanti. • Non utilizzare il riscaldamento sulle parti in sgrassaggio o polverizzazione. Il calore può reagire con i vapori e formare gas fortemente tossici ed irritanti. • Lavorare in uno spazio limitato solo se è ben areato o utilizzando un aspiratore certificato. I vapori e i gas risultanti dal riscaldamento possono sostituirsi all'ossigeno dell'aria e provocare un malore o la morte. Assicurarsi della qualità dell'aria che respirate. • Non surriscaldare i metalli, quali acciaio galvanizzato, rivestito di piombo o di cadmio, a meno che il rivestimento non sia rimosso dalla superficie da riscaldare, che l'aria sia ben ventilata e, se necessario, indossare un respiratore certificato. Le fusioni e tutti i metalli contenenti questi elementi possono liberare vapori tossici se surriscaldati. • Far riferimento al MSDS per le informazioni relative alle temperature
	<p>Attenzione! Pericolo elettrico.</p>
	<p>Attenzione! Campo magnetico importante. Le persone che hanno impianti attivi o passivi devono essere informate.</p>
	<p>Durante il funzionamento non avvicinare l'induttore al livello della testa e degli organi vitali.</p>
	<p>I portatori di stimolatori cardiaci o di apparecchiature biomeccaniche non devono utilizzare all'apparecchio. Rischio di disturbi/interferenze del funzionamento degli stimolatori cardiaci/apparecchiature biomeccaniche in prossimità dell'apparecchio.</p>



Durante l'utilizzo indossare i seguenti DPI



2 Collegamento





Questo dispositivo deve essere collegato ad una presa di corrente con messa a terra.

3 Manutenzione



- La manutenzione deve essere effettuata da personale qualificato.
- Avvertenze! Scollegare il cavo della macchina dalla rete elettrica prima di effettuare qualsiasi manutenzione sul dispositivo.
- Non usare in nessun caso solventi o altri prodotti di pulizia aggressivi.
- Pulire le superfici del dispositivo con uno straccio asciutto.

4 Regolamentazione

	Dispositivo in conformità con le direttive europee
	Marchio di conformità EAC (Comunità economica Eurasiatica)



5 Smaltimento

	<p>Questo materiale è soggetto alla raccolta differenziata. Non deve essere smaltito con i rifiuti domestici.</p> <ul style="list-style-type: none">•
--	---

6 Identificazione del prodotto

Sul retro della macchina si trova un'etichetta la quale oltre al marchio di conformità "CE" riporta:

- Nome e indirizzo del fabbricante
- Data di fabbricazione
- Modello
- Tipo di prodotto
- Tensione d'utilizzo



7 Specifiche del prodotto

	CR00203	CR00204	CR00221	CR00222	CR00223	CR00224	CR00225
Potenza nominale	13 Kw	18 Kw	13 Kw	13 Kw	18 Kw	18 Kw	23 Kw
Tensione nominale	400 V	400 V	400 V	400 V	400 V	400 V	400 V
Frequenza tensione rete elettrica	50 Hz - 60 Hz	50 Hz - 60 Hz	50 Hz - 60 Hz	50 Hz - 60 Hz	50 Hz - 60 Hz	50 Hz - 60 Hz	50 Hz - 60 Hz
Intensità elettrica	I max 16 A	I max 32 A	I max 16 A	I max 16 A	I max 32 A	I max 32 A	I max 32 A
Frequenza del riscaldatore	15 KHz - 30 KHz	15 KHz - 30 KHz	15 KHz - 30 KHz	15 KHz - 30 KHz	15 KHz - 30 KHz	15 KHz - 30 KHz	15 KHz - 30 KHz
Classe di isolamento	IP 21	IP 21	IP 21	IP 21	IP 21	IP 21	IP 21
Capacità serbatoio liquido refrigerante	20 LT	20 LT	20 LT	20 LT	20 LT	20 LT	20 LT
Lunghezza cavo di rete	8 m	8 m	8 m	8 m	8 m	8 m	8 m
Lunghezza cavo induttore	4,25 m	4,25 m	4,25 m	4,25 m	4,25 m	4,25 m	4,25 m



8 Descrizione dispositivi

Modello	Descrizione	Dettagli
CR00203 CR00204		Vedi par. 8.2
CR00221 CR00222 CR00223 CR00224		Vedi par. 8.1
CR00225		Vedi par. 8.1



8.1 Descrizione serie TC

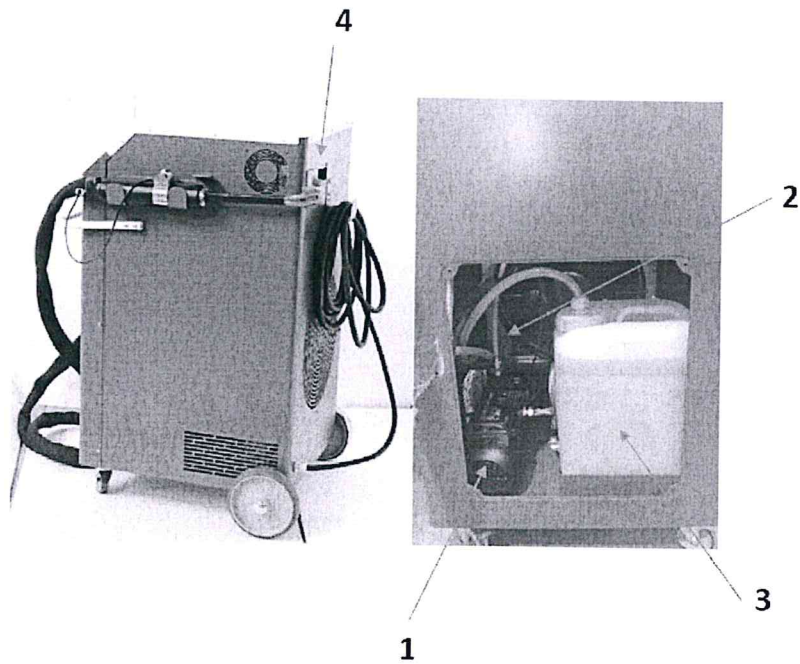


Fig. 1

Fig. 2

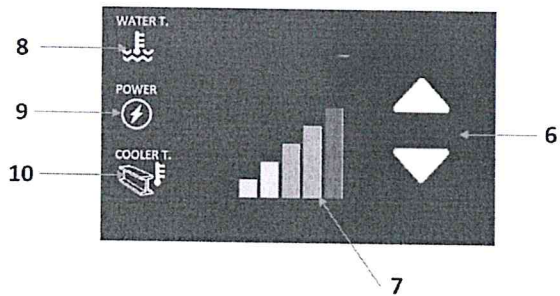


Fig. 3

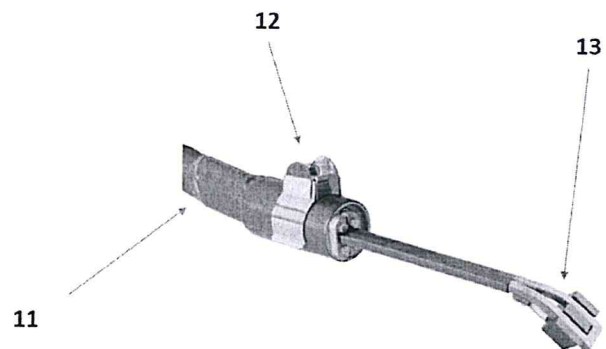


Fig. 4



Legenda

1	Pompa
2	Radiatore
3	Serbatoio liquido antigelo
4	Interruttore generale
5	Portafusibili
6	Pulsanti di regolazione del livello di potenza
7	Barra segnalazione livello di potenza
8	Visualizzazione temperatura liquido Antigelo
9	Visualizzazione potenza erogata
10	Visualizzazione temperatura elettronica
11	Induttore
12	Pulsante di avvio riscaldamento
13	Concentratore di flusso

8.2 Descrizione serie membrana

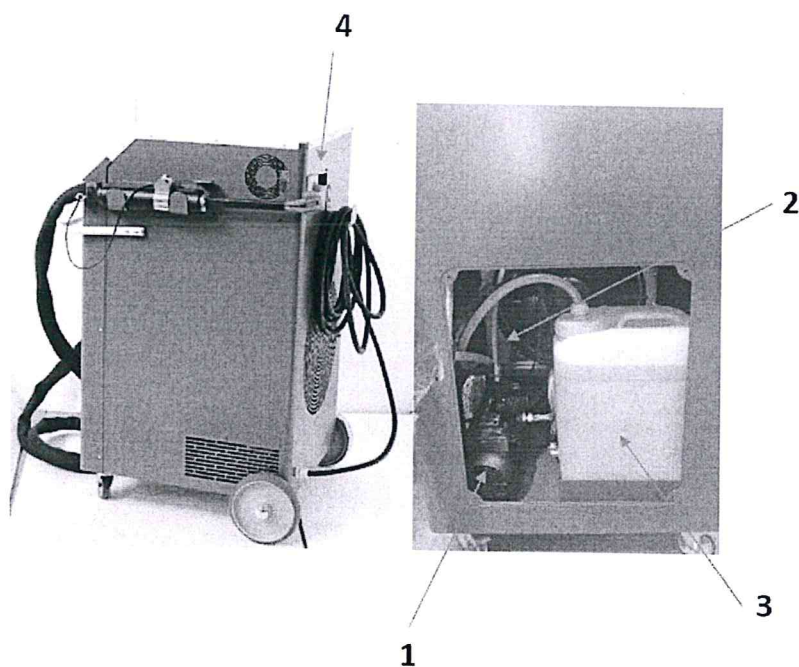


Fig. 1

Fig. 2

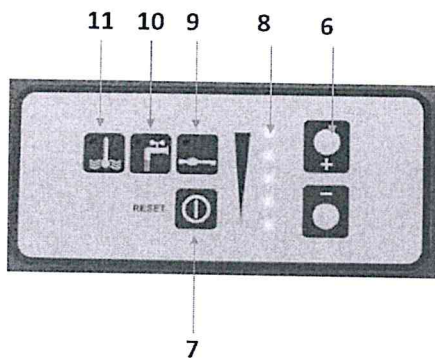


Fig. 3

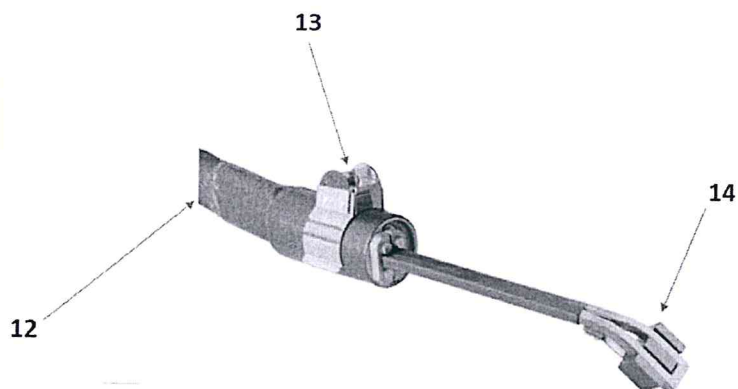


Fig. 4

Legenda

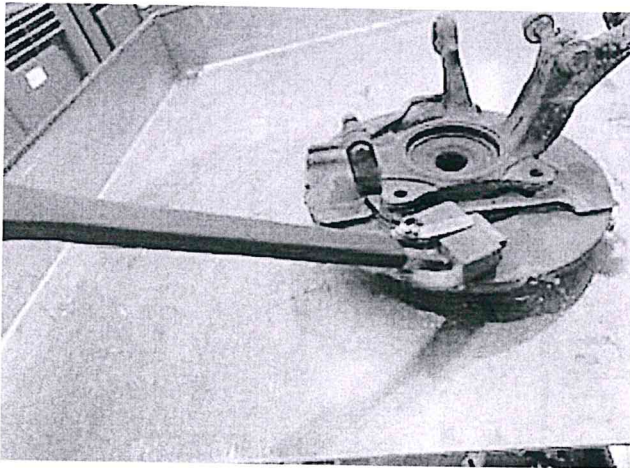
- | | |
|----|--|
| 1 | Pompa |
| 2 | Radiatore |
| 3 | Serbatoio liquido antigelo |
| 4 | Interruttore generale |
| 5 | Portafusibili |
| 6 | Pulsanti di regolazione del livello di potenza |
| 7 | Pulsante di ripristino |
| 8 | Led segnalazione livello di potenza |
| 9 | Segnalazione errore manipolo |
| 10 | Segnalazione errore pompa |
| 11 | Segnalazione temperatura liquido Antigelo |
| 12 | Induttore |
| 13 | Pulsante di avvio riscaldamento |
| 14 | Concentratore di flusso |



8.3 Istruzioni d'uso TC

- Girare l'interruttore generale (4) in posizione ON. La macchina effettua un controllo del sistema e si prepara a lavorare, quindi attendere qualche secondo.
- Selezionare attraverso i pulsanti (6) il livello di potenza desiderato. Tali livelli sono mostrati dagli indicatori di livello potenza (7, vedi *Figura 3*)
- Posizionare il concentratore di flusso sulla parte da riscaldare (*Figura 5*) e premere il pulsante di avvio riscaldamento (12, *Figura 4*):

Corretta



NON Corretta

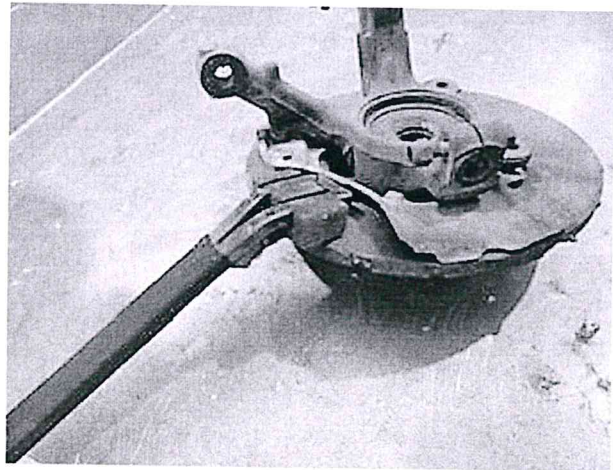


Figura 5

NOTA: Se la macchina viene utilizzata per tempi lunghi si consiglia di lasciarla accesa qualche minuto prima di spegnerla affinché il liquido nel serbatoio possa raffreddarsi più velocemente.



La macchina è stata concepita riducendo al massimo i rischi dovuti ai campi elettromagnetici. Ulteriori rischi sussistono ed è raccomandato di rispettare una distanza di sicurezza minimo di 30 cm tra l'induttore e la testa o il busto dell'operatore

8.4 Spie d'allarme TC

Il display visualizzerà il codice di errore in caso di rilevamento anomalia. Si prega di contattare il servizio assistenza riportando il codice visualizzato su display.



8.5 Istruzioni d'uso tastiera a membrana

- Girare l'interruttore generale (4) in posizione ON. La macchina effettua un controllo del sistema e si prepara a lavorare, quindi attendere qualche secondo.
- Selezionare attraverso i pulsanti (6) il livello di potenza desiderato. Tali livelli sono mostrati dagli indicatori di livello potenza (8, vedi *Figura 3*)
- Posizionare il concentratore di flusso sulla parte da riscaldare (*Figura 5*) e premere il pulsante di avvio riscaldamento (13, *Figura 4*):

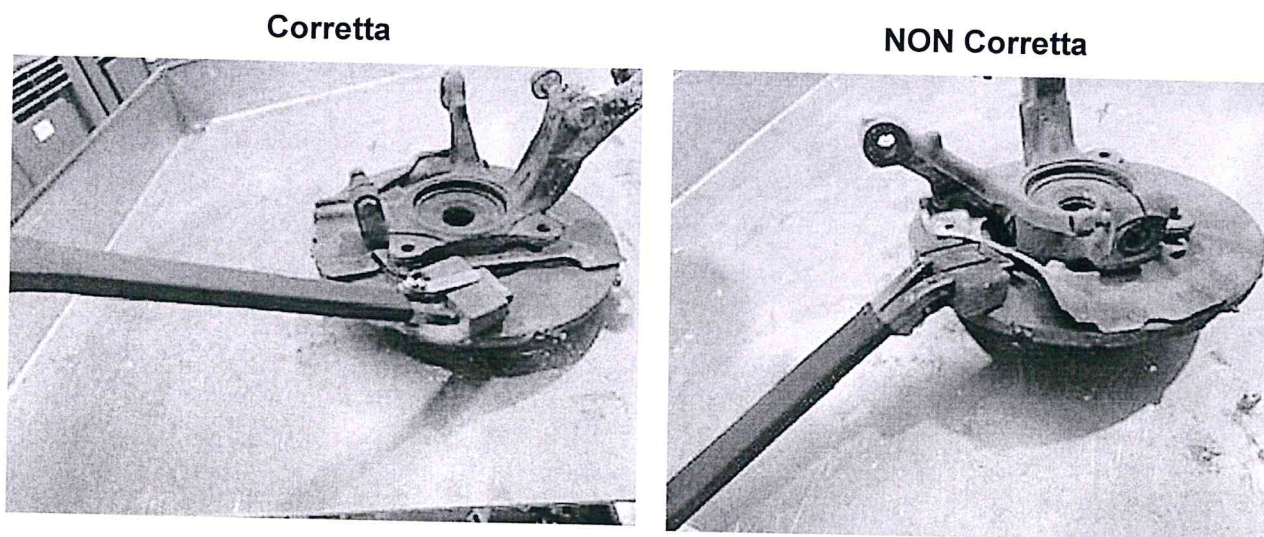


Figura 5

NOTA: Se la macchina viene utilizzata per tempi lunghi si consiglia di lasciarla accesa qualche minuto prima di spegnerla affinché il liquido nel serbatoio possa raffreddarsi più velocemente.



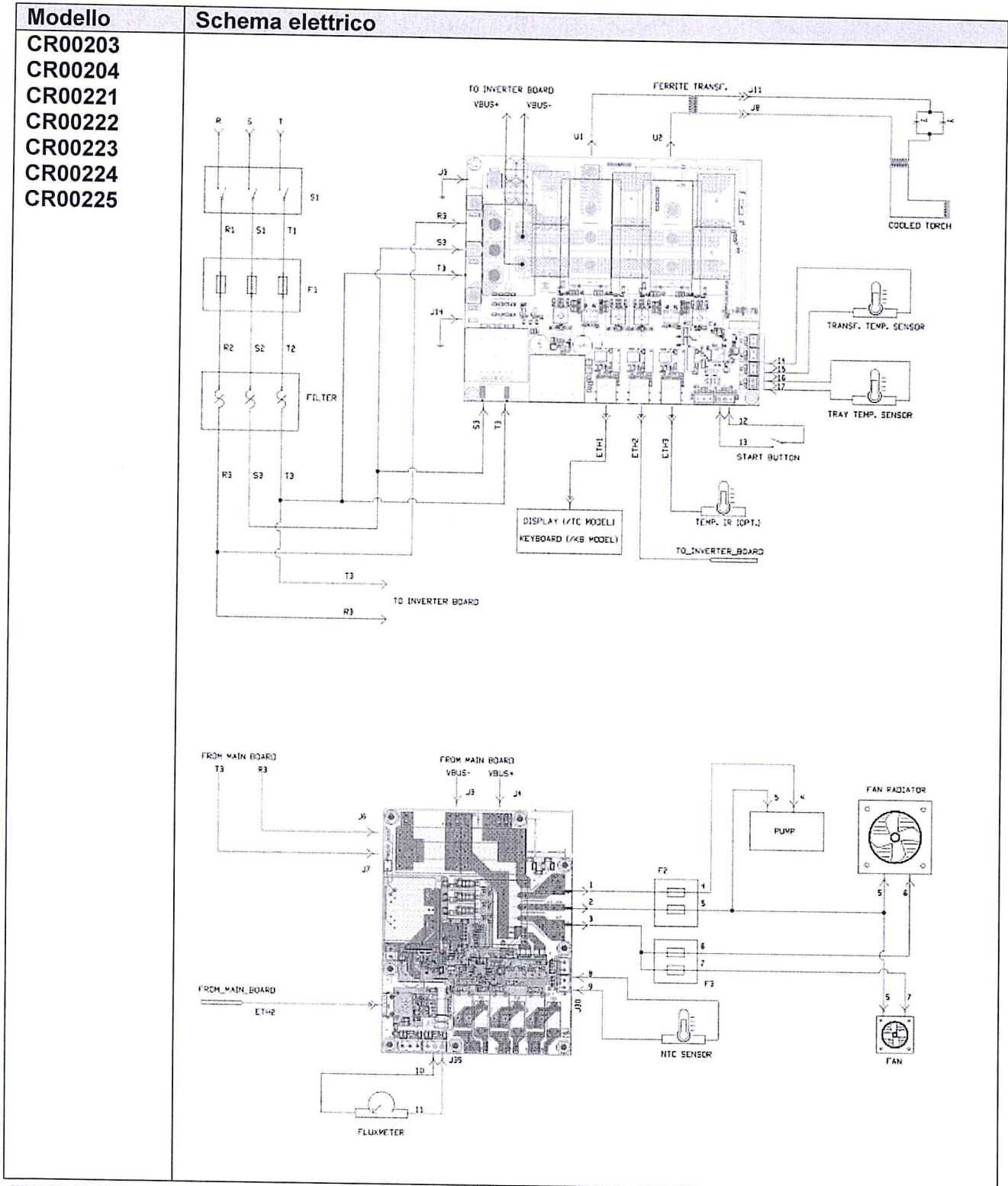
La macchina è stata concepita riducendo al massimo i rischi dovuti ai campi elettromagnetici. Ulteriori rischi sussistono ed è raccomandato di rispettare una distanza di sicurezza minimo di 30 cm tra l'induttore e la testa o il busto dell'operatore

8.6 Spie d'allarme tastiera a membrana

- Il led 9 indica un malfunzionamento dell'induttore.
- Il led 10 indica un malfunzionamento del circuito idraulico.
- Il led 11 indica che il liquido antigelo ha raggiunto la soglia di temperatura.



9 Schemi elettrici





10 Applicazione della garanzia

10.1 Restituzione dei prodotti alla GLOBAL TEAM

Nel momento in cui il rivenditore dichiara il malfunzionamento di un prodotto, deve fornire alla GLOBAL TEAM le seguenti informazioni:

- il numero di matricola del prodotto
- una descrizione del problema riscontrato sul prodotto
- foto dei difetti riscontrati, se possibile

Il rivenditore ha la possibilità di rinviare i prodotti difettosi alla GLOBAL TEAM, ma le spese di trasporto sono a suo carico; la società Global Team non accetta alcun rientro di merce in porto assegnato.

I prodotti saranno riparati e rinviati con un ordine successivo del cliente. Se viene richiesto un invio anticipato rispetto alla spedizione di un ordine, le spese di trasporto sono a carico del rivenditore.

Se i prodotti sono in garanzia, i ricambi e le spese di riparazione sono a carico della GLOBAL TEAM. Se i prodotti non sono in garanzia, la GLOBAL TEAM farà un preventivo per la riparazione che verrà accettato o non accettato dal cliente. Per qualunque prodotto che ritorni per una sostituzione o riparazione in garanzia e non presenti alcun difetto o malfunzionamento, sarà comunque emesso un documento di addebito per il controllo effettuato sul prodotto.

La garanzia non si applica nel caso in cui i prodotti rinviati risultano non imballati a dovere, per cui possono essersi danneggiati durante il trasporto. Fate attenzione perché i trasportatori maltrattano i colli!!

10.2 Raccomandazioni circa il trasporto dei prodotti

GLOBAL TEAM non accetta restituzioni in porto assegnato, ma solo in porto franco.

Il rivenditore è il solo responsabile del danneggiamento che possono subire i prodotti a causa di un imballo mal fatto, anche se il collo è stato accettato da nostro magazzino. Dal momento che non è possibile aprire ogni collo all'arrivo, Global Team Srl metterà la riserva sul bollettino di consegna del trasportatore se l'imballo del collo appare danneggiato.

8.3. Raccomandazioni per l'imballo ed il trasporto

Se possibile organizzare la merce su pallet; questa è la soluzione ritenuta migliore per evitare danni ai prodotti durante il trasporto.

All'occorrenza imballare i prodotti nel cartone, utilizzando del pluriball, in modo tale che l'imballo assorba le sollecitazioni che possono avvenire durante il trasporto.

Posizionare il prodotto imballato in un cartone molto spesso assicurandosi che sia circondato su ogni lato da pluriball o qualsiasi materiale capace di proteggere il più possibile il prodotto trasportato.



10.3 Durata e limiti della garanzia

Un prodotto rimane in garanzia per un anno dalla data di acquisto. In ogni caso, il periodo di garanzia non supererà i due anni dalla data di fabbricazione del prodotto, a meno che il cliente finale non fornisca una prova della data di acquisto.

La garanzia non si applica nei seguenti casi:



- una causa esterna (uno shock meccanico, un fulmine, un cambio di tensione improvviso)
- danni avvenuti durante il trasporto o lo stoccaggio
- un prodotto che sia stato installato in maniera non-conforme alle specifiche del costruttore
- un prodotto contenente troppa polvere all'interno
- un prodotto esposto alla pioggia o all'umidità
- un prodotto che sia stato fatto oggetto di modifiche da parte del cliente
- deterioramenti causati da un cattivo utilizzo dell'attrezzo
- uso di accessori o di consumabili inadatti
- usura naturale delle diverse parti dell'attrezzo
- congelamento causato da uso insufficiente o non idoneo di liquido refrigerante

La garanzia non si applica alla normale usura degli accessori, né ai consumabili (ferriti).

Se l'attrezzatura viene modificata o riparata da personale non autorizzato, la garanzia decade automaticamente.

ATTENZIONE: L'induttore (fig. 4) non deve essere piegato né deve essere alterata in alcun modo la sua forma. In caso di modifica dell'induttore la garanzia decade automaticamente.

11 Sostituzione dell'induttore

	La sostituzione dell'induttore deve essere effettuata esclusivamente da personale espressamente autorizzato e solo dopo aver tolto corrente alla macchina.
	<p>Durante le operazioni di manutenzione e/o riparazione, indossare guanti protettivi. Isolare elettricamente la macchina scollegandola dalla rete di alimentazione. Durante l'operazione di sostituzione dell'induttore accertarsi che non vi siano perdite di liquidi significative dal manipolatore. Nel caso di perdite significative, provvedere a rabboccare il liquido nell'apposita tanica.</p> <p>All'atto del fissaggio dell'induttore il serraggio non deve superare i 5Nm. Effettuare il serraggio con apposita chiave dinamometrica.</p>



12 Manutenzione

Norme generali

- È fondamentale che gli interventi sulla macchina vengano effettuati da personale qualificato ed autorizzato, che sia al corrente delle modalità di funzionamento della stessa.
- Non eseguire mai alcun intervento di pulizia, lubrificazione o manutenzione con la macchina in funzione.
- Prima di ogni intervento di manutenzione mettere in posizione "0" l'interruttore generale di alimentazione, per togliere corrente, staccate la spina dalla rete onde evitare folgorazioni o altri pericoli derivanti da manovre errate.
- Non indossare anelli, orologi da polso, gioielli, capi di vestiario slacciati o penzolanti, quali ad esempio cravatte, indumenti strappati, scarpe, giacche sbottonate o con chiusura lampo aperta che possono impigliarsi durante il lavoro.
- Si consiglia invece di usare capi idonei ai fini antinfortunistici, ad esempio: scarpe antiscivolo, cuffie antirombo, occhiali di sicurezza, guanti appropriati, ecc.
- Non utilizzare mai benzina o solventi infiammabili per la pulizia della macchina. Utilizzare acqua e, al bisogno, solventi commerciali non tossici.
- Terminati gli interventi, rimontare sempre, prima di riavviare la macchina, le protezioni eventualmente rimosse.

12.1 Manutenzione preventiva

Ispezioni minuziose condotte a intervalli di tempo regolari sono necessarie ai fini di individuare ed eliminare tempestivamente eventuali guasti, prima che si possano provocare danni maggiori.



Ogni qualvolta si debba utilizzare la serie CR002XX controllare preventivamente lo stato di efficienza dei dispositivi di sicurezza, lo stato dei collegamenti, o che non vi siano altre anomalie, effettuando alcune manovre di prova a vuoto e su materiale ferroso di scarto.

Verificare giornalmente lo stato di usura e leggibilità dei segnali di avvertimento.

12.2 Manutenzione ordinaria

La sicurezza di esercizio della macchina può essere garantita solo se le riparazioni vengono effettuate impiegando esclusivamente le parti di ricambio originali o comunque omologate e se le istruzioni di manutenzione vengono eseguite correttamente.

Al termine di ogni utilizzo occorre procedere, con la macchina disconnessa dalla rete elettrica, alla pulizia generale della macchina eliminando prontamente depositi di polvere o sporcizia in genere, perché potrebbero diminuire l'aerazione e alterarne il buon funzionamento e la durata.

Prima di ogni utilizzo controllare il funzionamento dei dispositivi di comando, dei dispositivi di sicurezza e dell'integrità dei cavi elettrici di collegamento.



12.2.1 Pulizia filtro

Se la macchina rimane inutilizzata per un lungo periodo, prima di avviarla è buona norma effettuare la pulizia del filtro, posizionato al di sotto del dado in ottone vedi *Figura 6*, mediante l'uso dell'aria compressa



Figura 6

12.2.2 Sostituzione del concentratore di flusso

In caso di usura del concentratore di flusso (ferrite, *Figura 7*)



Figura 7

Rimuovere le viti che fissano la linguetta in ottone, estrarre il concentratore di flusso, pulire accuratamente la parte in rame e sostituire il concentratore usurato con uno nuovo fissandolo con l'apposita linguetta e le rispettive viti (*Figura 8*).

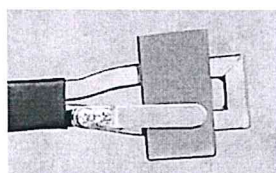


Figura 8

NB: per aumentare sia l'efficienza della macchina che la durata nel tempo del concentratore di flusso, **ricoprire con uno strato sottile di pasta conduttiva le superfici del concentratore che vanno a contatto con il rame.**



12.3 Manutenzione straordinaria

12.3.1 Sostituzione del liquido antigelo



Dopo un periodo lavorativo di circa 1 anno è buona norma la sostituzione del liquido antigelo sia per aumentare la vita utile dei componenti della macchina sia per un ciclo di lavoro performante in termini di tempo.

Per la sostituzione del liquido procedere come segue:

Rimuovere il pannello frontale della macchina per accedere al serbatoio del liquido, rimuovere il tappo di chiusura del serbatoio stesso (assieme al tubo in gomma retinato), posizionarlo all'interno di un contenitore vuoto (stessa capienza del serbatoio della macchina), avviare la macchina, aspettare che lo stesso si sia svuotato e spegnere la macchina. Introdurre il liquido antigelo pronto all'uso ca. 20 lt.

Chiudere il serbatoio con il relativo tappo, avviare la macchina ed aspettare qualche secondo affinché il circuito che alimenta l'induttore si carichi. È evidente che il livello tanica si è abbassato, per cui aggiungere dell'altro liquido fino al livello stabilito.

12.3.2 Sbloccaggio pompa

Se all'avvio della macchina il pannello utente (*figura 3*) segnala l'errore sul circuito idraulico, aprire il pannello frontale macchina, controllare che il liquido antigelo sia in movimento, altrimenti, dopo aver spento la macchina, inserire nell'apposito foro un cacciavite, portare in movimento la ventola della pompa fino allo sbloccaggio, vedi *Figura 9* :

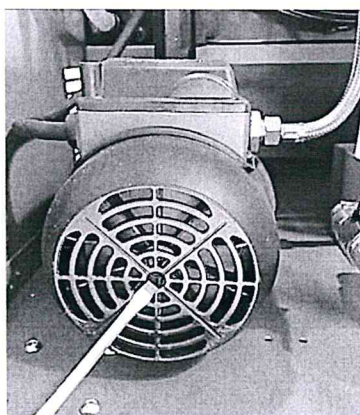


Figura 9

NB: Ogni qualvolta vi siano rotture che richiedono lo smontaggio di parti della macchina rivolgersi al costruttore o al rivenditore autorizzato



13 Diario di macchina

Si consiglia di utilizzare lo schema che segue per annotare le manutenzioni della serie CR002XX e gli eventuali interventi realizzati nel tempo sull'attrezzo.
Ciò consentirà all'utilizzatore di poter disporre in ogni momento di idonee informazioni sul ciclo di attività della macchina.

NOTA BENE

La corretta annotazione delle ispezioni e delle manutenzioni sul Diario Macchina è prescritta espressamente dal Costruttore e, oltre che buona norma, è fissato quale obbligo dell'utilizzatore.

DIARIO MACCHINA Inductor
N° matricola 2020050310 Data di costruzione 2020

DATA	ISPEZIONI E MANUTENZIONI	EVENTUALI SOSTITUZIONI	FIRMA OPERATORE